

Où trouver une traduction de la pièce de théâtre *Rivière de Folie*, par Tawfiq Al Hakim ?



Tawfiq_al-Hakim, écrivain et visionnaire égyptien, domaine public, Wikimedia Commons

Bibliothèque de l'Institut du monde arabe – notre réponse du 26/07/2018

La traduction de cette pièce en français a été publiée (sous le titre « Le fleuve de la folie ») dans :

– **Théâtre arabe. Tome 1** / Tewfik el-Hakim ; traduit de l'arabe par A. Khedry et N. Costandi. Paris : Nouvelles éditions latines, 1950.

Le volume réunit 9 pièces : « La caverne des songes », « Schéhérazade », « Œdipe-roi », « Salomon le sage », « Pygmalion », « Le fleuve de la folie », « Le metteur en scène », « La maison des fourmis », « Le joueur de flûte », « L'art de mourir ».

Vous pouvez le consulter à la Bibliothèque de l'IMA (voir [le catalogue](#)), à [la Bibliothèque nationale de France](#), à la [Médiathèque de la Maison méditerranéenne des sciences de l'homme à Aix-en-Provence](#) (voir leur [catalogue](#)).

Si vous ne pouvez pas vous déplacer jusqu'aux bibliothèques indiquées, vous pourrez éventuellement commander [une reproduction du texte de la pièce auprès de la BnF](#).

[Eurêkoi](#) – Bibliothèque de l'Institut du monde arabe